

Na osnovu člana 21 stav 2 Zakona o zaključivanju i izvršavanju međunarodnih ugovora („Službeni list CG“, broj 77/08), Vlada Crne Gore na sjednici od .....2015. godine, donijela je

**ODLUKU**  
**O OBJAVLJIVANJU SPORAZUMA IZMEĐU EVROPSKE UNIJE I CRNE GORE O UČEŠĆU CRNE GORE U PROGRAMU EVROPSKE UNIJE ZA ZAPOSŁJAVANJE I SOCIJALNE INOVACIJE („EaSI“)**

**Član 1**

Objavljuje se Sporazum između Evropske unije i Crne Gore o učešću Crne Gore u Programu Evropske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije („EaSI“), koji je potpisan u Podgorici 10. februara 2015. godine i u Briselu 17. februara 2015. godine, u originalu na engleskom jeziku.

**Član 2**

Tekst Sporazuma iz člana 1 ove odluke, u originalu na engleskom, i prevodu na crnogorski jezik, glasi:

**ANNEX**

**AGREEMENT**

**between the European Union and Montenegro  
on the participation of Montenegro in the European Union Programme for  
Employment and Social Innovation ("EaSI")**

**THE EUROPEAN COMMISSION, hereinafter referred to as "the Commission", on behalf of the European Union**

on the one part, and

**THE GOVERNMENT OF MONTENEGRO, hereinafter referred to as Montenegro,**

on the other part,

Whereas:

- (1) the Council and Commission Decision on the conclusion of the Stabilisation and Association Agreement between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Republic of Montenegro of the other part of 29 March 2010 establishes the general principles for the participation of Montenegro in EU programmes, leaving the Commission and the competent authorities of Montenegro to determine the specific terms and conditions, including financial contribution, with regard to such participation in each particular programme,

- (2) the European Union Programme for Employment and Social Innovation ("EaSI") was established by Regulation (EU) No 1296/2013 of the European Parliament and of the Council of 11 December 2013<sup>1</sup>
- (3) HAVE AGREED AS FOLLOWS:

### **Article 1 Programme**

Montenegro shall participate in the European Union Programme for Employment and Social Innovation ("EaSI") (hereinafter called "the Programme"), in accordance with the conditions laid down in the Council and Commission Decision of 29 March 2010 on the conclusion of the Stabilisation and Association Agreement between the European Communities and their Member States, and the Republic of Montenegro on the general principles for the participation of Montenegro in EU programmes, and under the terms and conditions referred to in Protocol 8 Articles 1-7 thereof.<sup>2</sup>

### **Article 2 Terms and conditions with respect to participation in the Programme**

1. Montenegro shall participate in the Programme in conformity with the objectives, criteria, procedures and deadlines as defined in **REGULATION (EU) No 1296/2013 of the European Parliament and of the Council**, and according to the Articles **16 and 27** of the Regulation.
2. Notwithstanding paragraph 1, Montenegro shall not participate in activities of the Programme if there are limitations due to legal or regulatory constraints, or due to their subject matter, as shall be approved by the Committee under Article 36 of the REGULATION (EU) No 1296/2013.
3. The terms and conditions applicable to the submission, assessment and selection of applications by eligible institutions, organisations and individuals of Montenegro shall be the same as those applicable to eligible institutions, organisations and individuals of the Member States of the European Union.
4. To participate in the Programme, Montenegro shall pay every year a financial contribution to the General Budget of the European Union in accordance with Article 3 below. The financial contribution of Montenegro in respect of its participation and implementation of the Programme shall be added to the amount earmarked each year in the General Budget of the European Union for commitment appropriations to meet the financial obligations arising out of different forms of measures necessary for the execution, management and operation of the Programme.
5. One of the official languages of the EU shall be used for the procedures related to requests, contracts and reports, as well as for other administrative aspects of the Programme.

---

<sup>1</sup> OJ L 347, 20.12.2013, p. 238

<sup>2</sup> OJ L 108, 29.04.2010, p. 345

### **Article 3**

#### **Financial contribution**

The rules governing the financial contribution of Montenegro are set out in Annex I.

### **Article 4**

#### **Reporting and evaluation**

Without prejudice to the responsibilities of the Commission and the European Court of Auditors in relation to the monitoring and evaluation of the Programme, the participation of Montenegro in the Programme shall be continuously monitored on a partnership basis involving the Commission and Montenegro. Montenegro shall submit relevant reports to the Commission and take part in other specific activities provided for by the EU in that context.

In accordance with Regulations (EC, Euratom) No 966/2012 of 25 October 2012 and Commission Delegated Regulation (EU) No 1268/2012 of 29 October 2012 and with the other rules referred to in this Agreement, the contracts concluded with beneficiaries of the programmes established in Montenegro shall provide for financial or other audits, on the basis of documents and on the spot, to be conducted at any time by Commission agents or by other persons mandated by the Commission.

Commission agents and other persons mandated by the Commission shall have appropriate access to documents and to all the information required in order to carry out such audits, including in electronic form. This right of access shall be stated explicitly in the contracts concluded to implement the instruments referred to in this Agreement. The European Court of Auditors shall have the same rights as the Commission.

### **Article 5**

#### **Final provisions**

This Agreement shall apply for the duration of the Programme. Nevertheless, should the European Union decide to extend the duration without any substantial change within the Programme/s, this Agreement would also be extended correspondingly and automatically if no Party denounces it within one month following the extension decision.

Projects and activities in progress at the time of termination shall continue until their completion under the conditions laid down in this Agreement, as well as the contractual arrangements applying to these projects and activities and the provisions of Annex II.

The annexes form an integral part of this Agreement.

This Agreement may only be amended in writing by common consent of the parties.

This Agreement shall enter into force on the day on which Montenegro notifies the Commission that its internal legal requirements for the entry into force of this Agreement have been fulfilled.

Done at Podgorica on 10. 02. 2015.  
For the Government of Montenegro

Done at Brussels on 17. 02. 2015.  
For the Commission,  
on behalf of the European Union,

**Predrag Bošković, s.r.**

**Marianne Thyssen, s.r.**

Minister of Labour and Social Welfare  
of Montenegro

Commissioner  
of Employment, Social Affairs, Skills  
and Labour Mobility

## **Annex I**

### **Rules governing the financial contribution of Montenegro to European Union Programme for Employment and Social Innovation ("EaSI")**

1. The financial contribution to be paid by Montenegro to the General Budget of the European Union to participate in the Programme shall be the following:  
EUR 50.000 per year for the years 2015-2016,  
EUR 100.000 per year for the years 2017-2020,

#### **Where 2015 is the first year of possible actual participation in the Programme.**

The contribution of Montenegro shall cover costs related to the preparation, feasibility, development and execution of the projects of common interest, as well as for the development and implementation of horizontal measures as foreseen in the Programme.

2. Travel costs and subsistence costs incurred by representatives and experts of Montenegro for the purposes of taking part as observers in the work of the committee referred to in Article 36 of the Regulation (EU) No 1296/2013 or other meetings related to the implementation of the Programme shall be reimbursed by the Commission on the same basis as and in accordance with the procedures currently in force for representatives of the Member States of the European Union.
3. The Financial Regulation applicable to the General Budget of the European Union shall apply to the management of the contribution of Montenegro.
4. When this Agreement enters into force and at the beginning of each subsequent budgetary year, the Commission shall send to Montenegro a call for funds corresponding to its contribution of the costs covered by this Agreement.
5. That contribution shall be paid in euro to a euro denominated bank account of the Commission.
6. Montenegro shall pay its contribution to the annual costs in accordance with the call for funds request no later than three months after the date of the call. Any delay in the payment of the contribution shall give rise to the payment of default interest by Montenegro on the outstanding amount from the due date. The interest rate shall be the rate applied by the European Central Bank to its main refinancing operations, as published in the C series of the Official Journal

of the European Union, in force on the first calendar day of the months in which the deadline falls, increased by 3.5 percentage points. If the delay in the payment of the contribution is such that it may significantly jeopardise the implementation and management of the programme, and in the absence of payment 20 working days after a formal letter of reminder has been sent by the Commission to Montenegro, participation of Montenegro in the programme for the relevant year will be suspended.

## **Annex II**

### **Financial control, Recovery and other Antifraud measures**

#### **I. Controls and antifraud measures by the Union**

1. In accordance with the financial regulation applicable to the general budget of the European Union, and with the other rules referred to in this Agreement, the contracts and grant agreements concluded with beneficiaries of the programmes established in Montenegro may provide for financial or other audits may be conducted at any time during the implementation of the contract or the grant agreement and for a period of 5 years starting from the date of payment of the balance.

2. Commission agents and other persons mandated by the Commission shall have appropriate access on the premises of the contractors and their subcontractors and on the premises of the beneficiaries and their contractors and subcontractors, to sites, works and documents and to all the information required in order to carry out such audits, including in electronic form. This right of access shall be stated explicitly in the contracts and grant agreements concluded to implement the instruments referred to in this Agreement. The European Court of Auditors shall have the same rights as the Commission.

3. Within the framework of this Agreement, the Commission/OLAF (the European Anti Fraud Office) shall be authorised to carry out on-the-spot checks and inspections on territory of Montenegro, in accordance with the procedural provisions of Regulation (EU, Euratom) No 883/2013 of the European Parliament and of the Council of 11 September 2013 and Regulation (Euratom, EC) 2185/96 of 11 November 1996.

These checks and inspections shall be prepared and conducted in close collaboration with the competent authorities of Montenegro designated by the authorities of Montenegro, which shall be notified in good time of the object, purpose and legal basis of the checks and inspections, so that they can provide all the requisite help.

If the authorities of Montenegro concerned so wish, the on-the-spot checks and inspections may be carried out jointly with them.

Where the participants in the programmes resist an on-the-spot check or inspection, the authorities of Montenegro, acting in accordance with national rules, shall give Commission/OLAF inspectors such assistance as they need to allow them to discharge their duty in carrying out an on-the-spot check or inspection.

The Commission/OLAF shall report as soon as possible to the authorities of Montenegro any fact or suspicion relating to an irregularity which has come to its notice in the course of the on-the-spot check or inspection. In any event the Commission/OLAF shall be required to inform the above-mentioned authority of the result of such checks and inspections.

## **II. Information and consultation**

1. For the purposes of proper implementation of this Annex, the competent authorities of Montenegro and EU authorities shall regularly exchange information and, at the request of one of the Parties, shall conduct consultations.

2. The competent authorities of Montenegro shall inform the Commission without delay of any fact or suspicion which has come to their notice relating to an irregularity in connection with the conclusion and implementation of the contracts and grant agreements concluded in application of the instruments referred to in this Agreement.

## **III. Administrative measures and penalties**

Without prejudice to application of criminal law of Montenegro, administrative measures and penalties may be imposed by the Commission in accordance with the financial regulation applicable to the general budget of the European Union.

## **IV. Recovery**

Decisions taken by the Commission within the scope of this Agreement which impose a pecuniary obligation on persons other than States shall be enforceable in Montenegro. The enforcement shall be governed by the rules of civil procedure in force in the State in the territory of which it is carried out. The enforcement order shall be appended to the decision, without other formality than verification of the authenticity of the decision, by the national authority which the Government of Montenegro shall designate for this purpose and shall make known to the Commission. When these formalities have been completed on application by the Commission, the latter may proceed to enforcement in accordance with the national law, by bringing the matter directly before the competent authority. The legality of the Commission decision shall be subject to control by the Court of Justice of the European Union.

Judgments delivered by the Court of Justice of the European Union pursuant to an arbitration clause in a contract within the scope of this Agreement shall be enforceable on the same terms.

## **V. Direct communication**

The Commission shall communicate directly with the participants and contractors in the European Union Programme for Employment and Social Innovation established in Montenegro. They may submit directly to the Commission all relevant information and documentation which they are required to submit on the basis of the instruments referred to in this Agreement and of the contracts and grant agreements concluded to implement them.

## **ANEKS**

### **SPORAZUM**

#### **između Evropske unije i Crne Gore o učešću Crne Gore u Programu Evropske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije („EaSI“)**

**EVROPSKA KOMISIJA, u daljem tekstu „Komisija“, u ime Evropske unije**

s jedne strane, i

**VLADA CRNE GORE, u daljem tekstu „Crna Gora“,**

s druge strane,

Imajući u vidu:

- (1) Odluku Savjeta i Komisije od 29. marta 2010. godine o zaključenju Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju Evropskih zajednica i njihovih država članica, sa jedne strane, i Republike Crne Gore, sa druge strane, kojom je određen opšti princip za učešće Crne Gore u EU programima, ostavljajući Komisiji i nadležnim organima Crne Gore da odrede specifične uslove, uključujući i finansijski doprinos, za učešće Crne Gore u svakom konkretnom programu,
- (2) Program Evropske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije („EaSI“) uspostavljen Regulativom (EU) br. 1296/2013 Evropskog parlamenta i Savjeta od 11. decembra 2013. godine <sup>1</sup>
- (3) DOGOVORILE SU SE KAKO SLIJEDI:

#### **Član 1 Program**

Crna Gora učestvuje u Programu Evropske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije („EaSI“) (u daljem tekstu „Program“), u skladu sa uslovima utvrđenim Odlukom Savjeta i Komisije od 29. marta 2010. godine o zaključenju Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju Evropskih zajednica i njihovih država članica i Republike Crne Gore o opštim principima za učešće Crne Gore u programima EU, i pod uslovima iz članova 1–7 Protokola 8.<sup>2</sup>

#### **Član 2 Način i uslovi učešća u Programu**

1. Crna Gora učestvuje u Programu u skladu sa ciljevima, kriterijumima, procedurama i rokovima, kako je definisano **REGULATIVOM (EU) br. 1296/2013 Evropskog Parlamenta i Savjeta**, i u skladu sa članovima **16 i 27** Regulative.

---

<sup>1</sup>Sl. list L 347, 20. 10. 2013, str. 238

<sup>2</sup>Sl. list L 108, 29. 04. 2010, str. 345

2. Izuzetno od stava 1, Crna Gora ne učestvuje u aktivnostima Programa ukoliko postoje zakonska ili regulatorna ograničenja, ili zbog njihovog predmeta, što odobrava Odbor u članu 36 REGULATIVE (EU) br. 1296/2013.

3. Način i uslovi koji se primjenjuju na podnošenje, ocjenu i selekciju prijave prihvatljivih institucija, organizacija i pojedinaca iz Crne Gore isti su kao i oni koji se primjenjuju na prihvatljive institucije, organizacije i pojedince država članica Evropske unije.

4. Za učešće u Programu, Crna Gora svake godine uplaćuje finansijski doprinos Opštem budžetu Evropske unije u skladu sa članom 3 u daljem tekstu. Finansijski doprinos Crne Gore u pogledu njenog učešća i implementacije Programa dodaje se iznosu koji se svake godine izdvaja u Opštem budžetu Evropske unije za opredjeljenje sredstava radi ispunjavanja finansijskih obaveza koje proističu iz različitih oblika mjera neophodnih za sprovođenje, upravljanje i odvijanje Programa.

5. Za procedure u vezi sa zahtjevima, ugovorima i izvještajima, kao i za druge administrativne aspekte Programa, koristi se neki od službenih jezika EU.

### **Član 3 Finansijski doprinos**

Pravila koja uređuju finansijski doprinos Crne Gore navedena su u Aneksu I.

### **Član 4 Izvještavanje i evaluacija**

Ne dovodeći u pitanje nadležnosti Komisije i Evropskog revizorskog suda u vezi sa monitoringom i evaluacijom Programa, učešće Crne Gore u Programu kontinuirano se prati, na partnerskoj osnovi koja uključuje Komisiju i Crnu Goru. Crna Gora podnosi relevantne izvještaje Komisiji i učestvuje u drugim konkretnim aktivnostima koje utvrđuje EU u tom kontekstu.

U skladu sa Regulativom (EZ, Euratom) br. 966/2012 od 25. oktobra 2012. godine, Delegiranom regulativom Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. oktobra 2012. godine i ostalim pravilima navedenim u ovom Sporazumu, ugovori koji su zaključeni sa korisnicima programa ustanovljenih u Crnoj Gori predviđaju finansijske i druge revizije, na osnovu dokumenata i provjera na licu mjesta, koje agenti Komisije ili druga lica koja Komisija ovlasti sprovode u bilo koje vrijeme.

Agenti Komisije i druga lica koja Komisija ovlasti imaju odgovarajući pristup dokumentaciji i svim informacijama potrebnim za sprovođenje takvih revizija, uključujući i elektronsku formu. Ovo pravo pristupa eksplicitno se navodi u ugovorima zaključenim u cilju sprovođenja instrumenata navedenih u ovom Sporazumu. Evropski revizorski sud ima ista prava kao i Komisija.

### **Član 5 Završne odredbe**

Ovaj Sporazum primjenjuje se tokom trajanja Programa. Međutim, ukoliko Evropska unija odluči da produži trajanje Sporazuma, bez suštinske promjene u samom Programu, smatraće se da je i Sporazum automatski produžen, ukoliko ga



nijedna strana ne raskine u roku od mjesec dana od donošenja odluke o produženju.

Projekti i aktivnosti koji su u toku u vrijeme okončanja Sporazuma nastavljaju se do njihovog završetka u skladu sa uslovima propisanim ovim Sporazumom, kao i ugovornim aranžmanima koji se primjenjuju na te projekte i aktivnosti i odredbama Aneksa II.

Aneksi čine sastavni dio ovog Sporazuma.

Ovaj Sporazum može biti izmijenjen i dopunjen samo pisanim putem uz uzajamnu saglasnost obje strane.

Ovaj Sporazum stupa na snagu na dan kada Crna Gora obavijesti Komisiju da su njeni interni zakonski zahtjevi za stupanje na snagu ovog Sporazuma ispunjeni.

Sačinjeno u Podgorici dana 10.02.2015.  
Za Vladu Crne Gore

Sačinjeno u Briselu 17.02.2015.  
Za Komisiju, u ime Evropske unije,

**Predrag Bošković, s.r.**  
Ministar rada i socijalnog staranja  
Crne Gore

**Marianne Thyssen, s.r.**  
Komesar za zapošljavanje, socijalna  
pitanja, vještine i mobilnost radnika

## **Aneks I**

### **Pravila kojima se uređuje finansijski doprinos Crne Gore za Program Evropske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije („EaSI“)**

1. Finansijski doprinos koji Crna Gora uplaćuje Opštem budžetu Evropske unije za učešće u Programu je sljedeći:  
EUR 50.000 godišnje za godine 2015–2016,  
EUR 100.000 godišnje za godine 2017–2020,

#### **pri čemu 2015. godina predstavlja prvu godinu mogućeg stvarnog učešća u Programu.**

Doprinos Crne Gore pokriva troškove koji se odnose na pripremu, izvodljivost, razvoj i sprovođenje projekata od zajedničkog interesa, kao i za razvoj i implementaciju horizontalnih mjera, kako je predviđeno Programom.

2. Putne troškove i troškove dnevnica predstavnika i eksperata iz Crne Gore, nastale u svrhu učešća u radu odbora u ulozi posmatrača navedene u članu 36 Regulative (EU) br. 1296/2013 ili učešća na drugim sastancima u vezi s implementacijom Programa, refundira Komisija na istoj osnovi i u skladu sa procedurama koje trenutno važe za predstavnike država članica Evropske unije.

3. Finansijska regulativa koja se primjenjuje na Opšti budžet Evropske unije primjenjuje se i na upravljanje doprinosom Crne Gore.

4. Kada ovaj Sporazum stupi na snagu, kao i na početku svake sljedeće budžetske godine, Komisija upućuje poziv za finansiranje Crnoj Gori u skladu sa njenim doprinosom predviđenim ovim Sporazumom.

5. Taj doprinos uplaćuje se u eurima, na navedeni bankovni račun Komisije.

6. Crna Gora uplaćuje doprinos za godišnje troškove, u skladu sa pozivom za finansiranje, najkasnije tri mjeseca od datuma poziva. Za eventualno kašnjenje uplate doprinosa Crna Gora mora platiti zateznu kamatu za potraživanja od datuma dospelja. Kamatna stopa je ona koju primjenjuje Evropska centralna banka u glavnim poslovima refinansiranja, objavljenih u Seriji C Službenog lista Evropske unije, koja stupa na snagu prvog kalendarskog dana za mjesec u kom pada datum dospelja, uvećana za 3,5 procentnih poena. Ukoliko kašnjenje uplate doprinosa može ozbiljno da ugrozi implementaciju i upravljanje programom i ukoliko plaćanje nije izvršeno u roku od 20 radnih dana od dana slanja zvaničnog pisanog podsjećanja Komisije Crnoj Gori, učešće Crne Gore u programu biće suspendovano za datu godinu.

## **Aneks II**

### **Finansijska kontrola, mjere povraćaja i druge mjere protiv prevara**

#### **I. Kontrole i mjere protiv prevara od Unije**

1. U skladu sa finansijskom regulativom primjenljivom na opšti budžet Evropske unije i u skladu sa ostalim pravilima navedenim u ovom Sporazumu, ugovori i sporazumi o bespovratnim sredstvima zaključeni sa korisnicima programa iz Crne Gore mogu predviđati finansijske ili druge revizije koje se mogu sprovesti u bilo kom trenutku tokom perioda implementacije ugovora ili sporazuma o bespovratnim sredstvima, kao i u periodu od 5 godina od datuma isplate bilansa.

2. Agentima Komisije i licima koja Komisija ovlasti omogućen je odgovarajući pristup prostorijama izvođača ili njihovih podizvođača, prostorijama korisnika i njihovih izvođača i podizvođača, lokacijama, radovima i dokumentima, kao i svim zahtijevanim informacijama neophodnim za sprovođenje takvih revizija, i u elektronskoj verziji. To pravo pristupa izričito se navodi u ugovorima i sporazumima o bespovratnim sredstvima zaključenim za sprovođenje instrumenata navedenih ovim Sporazumom. Evropski revizorski sud ima ista prava kao i Komisija.

3. U okviru ovog Sporazuma, Evropska kancelarija za borbu protiv prevara (OLAF) ima ovlašćenja da izvrši provjere na licu mjesta i inspekcije na teritoriji Crne Gore, u skladu sa proceduralnim odredbama Regulative (EU, Euratom) br. 883/2013 Evropskog Parlamenta i Savjeta od 11. septembra 2013. godine i Regulative (Euroatom, EZ) br. 2185/96 od 11. novembra 1996.

Te provjere i inspekcije pripremaju se i izvode u saradnji sa nadležnim organima Crne Gore koje su odredile crnogorske vlasti, i koji će biti blagovremeno obaviješteni o predmetu, svrsi i pravnoj osnovi provjera i inspekcija, kako bi mogli pružiti potrebnu pomoć.

Ukoliko nadležni organi u Crnoj Gori to budu zahtijevali, provjere na licu mjesta ili inspekcije mogu se vršiti zajednički.

U slučaju da učesnici u programima odbiju da omoguće provjeru na licu mjesta ili inspekciju, nadležni organi Crne Gore će, postupajući u skladu sa nacionalnim pravilima, pružiti potrebnu pomoć Komisiji/inspektorima OLAF-a, u mjeri koja je neophodna da bi izvršili svoju dužnost u sprovođenju provjera na licu mjesta ili inspekcija.

Komisija/OLAF u najkraćem roku izvještava nadležne organe Crne Gore o bilo kakvom činjeničnom stanju ili sumnji na nepravilnost koja je otkrivena tokom sprovođenja provjera na licu mjesta i inspekcije. U svakom slučaju, Komisija/OLAF dužna je da informiše gore pomenuta nadležna tijela o rezultatima takvih provjera i inspekcija.

#### **II. Informacije i konsultacije**

1. U svrhu pravilne primjene ovog Aneksa, nadležni organi Crne Gore i EU redovno razmjenjuju informacije i, na zahtjev jedne od strana, sprovode konsultacije.

2. Nadležni organi Crne Gore, bez odlaganja, obavještavaju Komisiju o bilo kom otkrivenom činjeničnom stanju ili sumnji vezano za nepravilnost u zaključenju ili sprovođenju ugovora ili sporazuma o bespovratnim sredstvima zaključenim pri primjeni instrumenata navedenih u ovom Sporazumu.

### **III. Administrativne mjere i sankcije**

Ne dovodeći u pitanje primjenu Krivičnog zakonika Crne Gore, Komisija može propisati administrativne mjere i sankcije u skladu sa finansijskom regulativom koja se primjenjuje na opšti budžet Evropske unije.

### **IV. Naplata i izvršenje**

Odluke koje Komisija donese u okviru ovog Sporazuma koje propisuju novčane obaveze licima, koja nijesu Države izvršavaće se u Crnoj Gori. Izvršenje se odvija prema pravilima građanskog postupka države na čijoj teritoriji se sprovodi. Nalog za izvršenje prilaže se uz odluku, bez dodatnih formalnih procedura osim verifikacije autentičnosti odluke koju donosi nadležni organ koji Vlada Crne Gore ovlasti za taj zadatak i o tome obavijesti Komisiju. Kada se te formalnosti završe primjenom Komisije, ona može da nastavi sa izvršenjem u skladu sa nacionalnim zakonom, iznoseći predmet direktno pred nadležni organ. Zakonitost odluke Komisije kontroliše Sud pravde Evropske unije.

Presude koje donese Sud pravde Evropske unije, u skladu sa klauzulom o arbitraži u ugovoru u okviru ovog Sporazuma, primjenljive su pod istim uslovima.

### **V. Direktna komunikacija**

Komisija direktno komunicira sa učesnicima i izvođačima u Programu EU za zapošljavanje i socijalne inovacije iz Crne Gore. Oni mogu direktno podnositi Komisiji sve relevantne informacije i dokumentaciju koju su dužni da dostave na osnovu instrumenata navedenih u ovom Sporazumu i na osnovu ugovora i sporazuma o bespovratnim sredstvima koji su zaključeni u cilju njihovog sprovođenja.

## **Član 3**

Ova odluka stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u „Službenom listu Crne Gore-Međunarodni ugovori“.

Broj: \_\_\_\_\_  
Podgorica, \_\_\_\_\_ 2015. godine

**Vlada Crne Gore**

**Predsjednik,  
Milo Đukanović**